

DONNERSBERG

JAHRBUCH

1999



Donnersberg-Jahrbuch 1999

Heimatjahrbuch für
das Land um den Donnersberg
Jahrgang 22

Herausgegeben vom Donnersbergkreis

Redaktion: *Rüdiger Unger, Margita Schreier, Andrea Bruns*
Hans Joachim Bruns, Gundula Nakfour, Gerhard Theobald

Druck: GTS-Druck GmbH, 67292 Kirchheimbolanden

Empfohlener Richtpreis: DM 10,-

ISBN 3-926306-21-1 · Erschienen im November 1998 · Alle Rechte vorbehalten

Titelbild von *Hermann Hoormann*:

„Parodie auf Dürers Ritter, Tod und Teufel“
(handkolorierte Radierung)

Kalendariumbilder von *Hermann Hoormann*:

„Die vier Jahreszeiten“
(Ölmalerei auf Holztafeln)

Inhaltsverzeichnis

RUND UM DEN DONNERSBERG

Global denken - lokal handeln		
Konzept für eine umweltschonende Energiewirtschaft	<i>Winfried Werner</i>	12
Was lange währt . . .		
Bahnhaltepunkt Münchweiler eingeweiht	<i>Rita Mayer</i>	14
Naturegebenes Potential entfalten		
10 Jahre Werbegemeinschaft Donnersberg	<i>Wolfgang Hofmeister</i>	17
Tausende von freiwilligen Arbeitsstunden		
Dorfgemeinschaftshaus Waldgrehweiler 1998 fertiggestellt	<i>Hannelore Brand</i>	22
Alt und jung gemeinsam aktiv		
Generationenpreis für Bennhausen	<i>Reinhard Horsch</i>	24
Auszeichnung für junge Leute im Ehrenamt		
Jugendmedaille 1998 erstmals verliehen	<i>Gundula Nakfour</i>	28
„Kongreßzentrum“ für Rüssingen		
Enorme Eigenleistung beim Bau	<i>Ingeburg Schöpferle</i>	30
Schlachtfeld von epochaler Bedeutung		
Der Sieg des Habsburgers am Hasenbühl und Europa	<i>Otto von Habsburg</i>	33

LÄNGS DER PFRIMM

Harmonie von Kunst und Weingenuß		
„Zauberhaftes Zellertal“ - junges Fest mit eigenem Profil	<i>Gabi Treiber</i>	37
Ohne Gelände keine Renaturierung		
Ausweisung von Gewässerrandstreifen am Beispiel Albisheim	<i>Ronald Zelt</i>	40
„Zum Besten der Armen jenes Dorfes“		
Denkwürdige Geschichte einer Erbschaft aus Amerika	<i>Margrit Diergarten</i>	42
Gute Gastlichkeit im Pfrimmtal		
Zwei „ausgezeichnete“ Gasthäuser stellen sich vor	<i>Marie-Louise Funk</i>	45
Offen und immer in Bewegung		
„Bokita“ Marnheim im Wandel der Zeit	<i>Anja Nachbauer-Dornbecker, Hiltrud Wellstein</i>	48

DAS DONNERSBERGER LAND IM MITTELALTER

Albrecht von Habsburg, Herzog von Österreich		
Partner und Gegner König Adolfs von Nassau (Teil 6)	<i>Martin Mattheis</i>	51
Ein Raugraf als Gattenmörder?		
Dichtung oder Wahrheit über ein nordpfälzisches Adelsgeschlecht	<i>Margrit Diergarten</i>	54
„Die Burg aber wurde gänzlich abgerissen“		
Das Ende von Burg Ruppertsecken - Oktober 1470	<i>Alexander Thon</i>	56
Zufluchtsort für Mensch und Vieh		
Mittelalterliche Wehrkirchen am Beispiel von Finkenbach	<i>Torsten Schlemmer</i>	60

Die Klopperei vom Hasenbuckel Echt ein Kreuz mit dem Königsdrama	<i>Thomas Mann</i>	64
„Lasset Wind an Euren Hintern vorbeistreichen“ Mittelalterlicher Markt in Falkenstein	<i>Kunigunde Otterbein</i>	66

REGIONALGESCHICHTE

„Große Gemarkung, gar wenig Ackerfeld“ Dannenfels in alten Beschreibungen	<i>Ernst Gümbel</i>	69
Unter französischer Herrschaft zusammengelegt Seit 1798 „Finkenbach et Gersweiler“ eine Gemeinde	<i>Torsten Schlemmer</i>	72
Sauermilch und Kappes sind abzuliefern Wirtschaftliche Verhältnisse auf dem Hof Heuberg nach 1648	<i>Martin Nickol</i>	75
„Eine Maschine, um Bäume auszureißen“ Ein Brief des Rheingrafen Karl Magnus	<i>Egon Busch</i>	77
Personen und Ereignisse der „Pfälzischen Revolution“ Der Freischarenrundweg in Kirchheimbolanden	<i>Martin Hauter</i>	79
Schuld am Tod der Freischärler? Ludwig Bamberger und das Denkmal der „Trauernden Germania“	<i>Hans Rödel</i>	82

LÄNDLICHES LEBEN

Holzzuteilung per Los Der Stumpfwald - Von Land und Leuten (Teil 1)	<i>Karl Blum</i>	87
„Die liwwern uns“ 50 Jahre KIBO-Karnevalsgesellschaft	<i>Erich Hirsch</i>	89
Ohne Stuhl keine Vorstellung Steinbacher Theatergeschichte(n) seit 1924	<i>Wolfgang Bauer</i>	94
Spaziergang durch Kerzenheim Ein Dorf mit Zukunft	<i>Andreas Diener</i>	98
Schuhe, Kleidung, Kurzwaren Fühere Geschäfte in der „Kerchemer“ Oberstadt	<i>Erich Hirsch</i>	100

KULTURDENKMÄLER

Blickfang für die Vorübergehenden Ein Haus in der Vorstadt Kirchheimbolandens	<i>Marie-Luise Schleithoff</i>	104
Zwischen Alsenzbrücke und Kirche Kulturdenkmäler in Schweisweiler auf engstem Raum	<i>Leo Dörr</i>	106
Dorfstrukturen und Bautradition im Alsenztal Das Beispiel Mannweiler-Cölln - Teil II: Cölln	<i>Dieter Krienke</i>	108
Vom Architekten des Königs geplant Die Synagoge von Kirchheimbolanden	<i>Bernhard Kukatzki</i>	112
Die jüdischen Friedhöfe von Göllheim und Kirchheimbolanden Ausgewählte Grabinschriften im Ostteil des Kreises (Teil 2)	<i>Rüdiger Unger</i>	118
Vor dem Abbruch gerettet Ehemaliges Rentamt wird Wohnhaus	<i>Egon Busch</i>	126

Zum Erhalt eines kulturellen Erbes gegründet
Förderkreis Schloßgarten Kirchheimbolanden e.V. *Hans Heinz Schuster* 129

KULTURELLES AUF DEM LANDE

„Carmina Burana“ - wieder groß in Mode
Gedanken zu einem populären Chor- und Orchesterwerk *Helga Wittig* 134

Mondahs owends um sechs
Die klä Palzbibliothek in Kerchem *Jürgen Cronauer* 136

Kulturelles Feuerwerk im Zirkuszelt
Kinderzirkus Pepperoni feierte „10jähriges“ *Ulrike Angne* 138

Wissenschaftliches verständlich aufbereitet
Schriftenreihe der Kreisvolkshochschule *Klaus Schilling* 140

„Die Nacht ist nicht allein zum Schlafen da“
Überlegungen zur Nutzung der Kleinkunsthöhle „Blaues Haus“ *Barbara Till* 142

JUGEND, SCHULE, SOZIALES

Auf den Spuren der Raugrafen
WEG-Schüler „schreiben“ Regionalgeschichte *Thomas Wiegand* 145

Das etwas andere Donnersberghaus
Hilfe für drogenabhängige Männer *Dirk Gradel* 147

Ich glaub', mich tritt ein Elch!
Ein Tag im Südwestfunkstudio Kaiserslautern *Christine Diehl, Romana Schulz* 149

Jede Menge Programm für Mädchen
Der erste Mädchenaktionstag im Kreis *Ingrid Schlabach, Lisa Elben* 150

Beginn mit Krankenpflege und Kinderbewahranstalt
Der Kath. Krankenpflegeverein St. Elisabethenverein Ramsen e.V. *Georg Spieß* 153

NATUR, NATURSCHUTZ, UMWELTSCHUTZ

Vom unbefugten Krebsen
Flußkrebseinst in Appel und Alsenz heimisch *Willi Schattauer* 156

Renaissance eines Baustoffes
Waldemar Eider baut mit Lehmprodukten *Dorothea Richter* 158

Umweltfreundliche Bauleitplanung honoriert
Sonderpreis des Landrats für Albisheim/Pfrimm *Ronald Zelt* 160

Tierpflege mit Herz und Hand
Umweltpreis 1998 für Familie Altendorfer aus Imsbach *Gundula Nakfour* 163

Keine Zukunft für Feldlerche und Co.?
Der Vogel des Jahres 1998 und seine Schicksalsgenossen *Winfried Stauffer-Bescher* 165

MENSCHEN IN IHRER ZEIT

Gestalterische Kraft in vielen Bereichen
Zum 80. Geburtstag von Marie-Luise Schleithoff *Annelie Hömke* 167

Doch nicht „zum Pfarramt untüchtig“
Aus dem wechselvollen Leben des Pfarrers Johannes Böhmer *Torsten Schlemmer* 169

Als „Mühlen-Weber“ bekannt	<i>Edgar Werner Fried</i>	173
In memoriam Friedrich Wilhelm Weber		
Im Norden Deutschlands heimisch geworden		
Pastor Alfred Kappesser aus Alsenz	<i>Karl Wilhelm May</i>	175
Unermüdlicher Einsatz zum Wohl der Menschen		
Zum Gedenken an Philipp Kreuter	<i>Heinrich Drechsel</i>	177

KALENDERGESCHICHTEN

Kiefernoodle stechen nicht	<i>Walter André</i>	182
Die Kappesgärten	<i>Gertrud von Ahnen</i>	184
FrühlingsBeginn	<i>Minnie Milow-Rembe</i>	186
Sommerzeit	<i>Minnie Milow-Rembe</i>	187
Narren Freiheit	<i>Minnie Milow-Rembe</i>	187
Die Aufnahmeprüfung	<i>Willi Dickes</i>	188
De korze Dienschtweg	<i>Alfred Schrick</i>	191
De A(n)rufbeantworter	<i>Alfred Schrick</i>	192
Brief in die Großstadt	<i>Marliese Fuhrmann</i>	193
De Allergreescht	<i>Johannes Dexheimer</i>	195
Wegwarte	<i>Traudel Cornelius</i>	196
Pfingstrose	<i>Traudel Cornelius</i>	197
April	<i>Karin Ruppert</i>	197
Krautre	<i>Susanne Faschon</i>	198
Alltag in Jakobsweiler	<i>Susanne Faschon</i>	198
Lewensscheier	<i>Karin Ruppert</i>	202
U'dank	<i>Walter André</i>	203
Abgeschribb	<i>Walter André</i>	203
Novemberdaach	<i>Walter André</i>	204
Schon Astern ?	<i>Paula Best</i>	205
Die Schwiegermutter, oder . . . wie mer's nemmt.	<i>Heidi Göhring</i>	205
Der „französische“ Adler oder „Adler is Adler“!	<i>Georg Spieß</i>	207
Die Gespensterkatze von Göllheim	<i>Peter Dilg</i>	208
Hausfraue-Advent	<i>Karin Ruppert</i>	211

NEUE NORDPFALZLITERATUR 212

WIRTSCHAFTSTEIL 220

Autoren des Donnersberg-Jahrbuches 1999

Ahnen, Gertrud von
André, Walter
Angne, Ulrike
Bang, Lotte
Bauer, Wolfgang
Best, Paula †
Blum, Karl
Brand, Hannelore
Busch, Egon
Cornelius, Traudel
Cronauer, Jürgen
Dexheimer, Johannes
Dickes, Willi
Diehl, Christine
Diener, Andreas
Diergarten, Margrit
Dilg, Peter
Dörr, Leo
Drechsel, Heinrich
Elben, Lisa
Faschon, Susanne †
Fried, Edgar W.
Fuhrmann, Marliese
Funk, Marie-Louise
Göhring, Heidi
Gradel, Dirk
Gradl, Christine
Gümbel, Ernst
Habsburg, Otto von
Hauter, Martin
Hirsch, Erich
Hömke, Annelie
Hofmeister, Prof. Dr. Wolfgang
Horsch, Reinhard
Kiefer, Ernst †
Krienke, Dieter
Kukatzi, Bernhard
Mann, Thomas
Mattheis, Martin
May, Karl Wilhelm
Mayer, Rita
Milow-Rembe, Minnie
Nachbauer-Dornhecker, Anja
Nakfour, Gundula
Nickol, Dr. Martin
Otterbein, Kunigunde

Rödel, Hans
Ruppert, Karin
Schattauer, Willi
Schilling, Klaus
Schlabach, Ingrid
Schleithoff, Marie-Luise
Schlemmer, Torsten
Schöpferle, Ingeburg
Schreier, Margita
Schrack, Alfred
Schulz, Romana
Schuster, Hans Heinz
Spieß, Georg
Stauffer-Bescher, Winfried
Thon, Alexander
Till, Barbara
Treiber, Gabi
Unger, Eva
Unger, Rüdiger
Wellstein, Hiltrud
Werner, Winfried
Wiegand, Thomas
Wittig, Helga
Zelt, Ronald

Stauffer-Bescher, Winfried
Stepan, Thomas
Unger, Rüdiger
Zelt, Ronald

Illustrationen/ Künstlerische Gestaltung:

Becela, Jasmin
Besler, Stefan
Brünings, Erich †
Denzer, Katrin
Fischer, Franziska
Fischer, Ruben
Hess, Christina
Hoonmann, Hermann
Kuntz, Hermann †
Noeth, Janine
Schattauer, Marco
Schulz, Regine
Volk, Helene
Wagner, Fabienne
Zerger, Michael

Bild- und Fotobeiträge:

ASSEL, Schülerzeitung
der Albert-Schweitzer-Schule,
Winnweiler
Eider, Waldemar
Fuhrmann, Marliese
GTS-Druck, Kirchheimbolanden
Hirsch, Erich
Horsch, Reinhard
Krienke, Dieter
Kritzels Magazin, Schülerzeitung
der Regionalen Schule, Göllheim
Kukatzi, Bernhard
Löffel, Gerhard
Mattheis, Martin
May, Karl Wilhelm
Nordpfälzer Geschichtsverein
Schlemmer, Torsten

Redaktionsausschuß:

Busch, Egon
Rasche, Werner
Schleithoff, Marie-Luise
Schreier, Margita
Unger, Rüdiger
Weber, Friedrich W. †

Herstellung und Anzeigen:

GTS-Druck GmbH,
Kirchheimbolanden
Verantwortlich für den
Inhalt der Beiträge
zeichnen die jeweiligen
Autoren